

OBAVEŠTENJE O DODATNIM INFORMACIJAMA ili ISPRAVCI GREŠKE

Po članu 53 Zakona br. 04/L-042 o Javnim Nabavkama Republike Kosova, izmenjen i dopunjen Zakonom br. 04/L-237, Zakonom br. 05/L-068 i Zakonom br. 05/L-092

☒ Rad☐ Snabdevanje☐ Usluge

[Podsetnik: Ukoliko neka ispravka greške ili dodatna informacija dovede do radikalnih promena uslova predviđenih u originalnom obaveštenju o ugovoru sa uticajem na princip jednakog tretiranja i na cilj konkurentne nabavke, biće potreban produžetak početno predviđenih rokova]

Datum pripreme ovog obaveštenja: **10.10.2024**

Br Nabavke	621-24-10609-5-2-1
Interni br	

Ovo obaveštenje pripremljeno je na JEZICIMA:

Albanski



Srpski



Engleski



ČLAN I: UGOVORNI AUTORITET

I.1) IME I ADRESA UGOVORNOG AUTORITETA (UA)

Službeno ime: KUVENDI I KOMUNES DRAGASHI		
Poštanska adresa: DRAGASH		
Grad: DRAGASH	Poštanski kod: -	Mesto: Kosovo
Kontakt lice: Nuro Ismaili		Telefon: 038-200-45509
Email: nuro.ismaili@yahoo.com		Faks:
Internet adresa (ako se primenjuje):		http://kk.rks-gov.net/dragash/

ČLAN II: PREDMET UGOVORA

II.1) OPIS

II.1.1) Naziv ugovora dat od strane ugovornog autoriteta: (kao što je određeno u originalnom obaveštenju o ugovoru)

•106• Regulisanje vodozahvata i renoviranje kaptaza za vodu u mesto Gjibra e Pashes, Brezhda u selu Bljac (dvogodišnji projekat)
II.1.2) Kratak opis predmeta ugovora (kao što je određeno u originalnom obaveštenju o ugovoru) • - montaža polietilenskih cevi 10Bar Ø 110 m'=100m' • - montaža polietilenskih cevi 10Bar Ø 90 m'=140m' • - montaža polietilenskih cevi 10Bar Ø 75 m'=210m' • - montaža polietilenskih cevi 10Bar Ø 63 m'=320m' • - montaža polietilenskih cevi 10Bar Ø 50 m'=550m';..... • kao i druge elemente navedene u dosijeu tendera
II.1.3) Klasifikacija Opšteg Rečnika Nabavke (ORN): (kao što je određeno u originalnom obaveštenju o ugovoru) 45000000-7

ČLAN III: POSTUPAK

III.1) VRSTA POSTUPKA

III.1.1) Vrsta postupka (kao što je određeno u originalnom obaveštenju o ugovoru)	
☒ Otvoreni	
☐ Ograničeni	
☐ Konkurentni sa pregovorima	
☐ Kvotacija cena	

III.2) ADMINISTRATIVNE INFORMACIJE

III.2.1) Datum objavljivanja originalnog obaveštenja ugovora: 10.10.2024

ČLAN IV: DODATNE INFORMACIJE

IV.1) OVO OBAVEŠTENJE OBUHVATA		
Ispravku ☒	Dodatne informacije ☐	
Obaveštenje o ugovoru ☒	Obaveštenje o dodeli ugovora ☐	
IV.2) INFORMACIJE KOJE TREBA DA SE ISPRAVE ILI DODAJU (ako se primenjuje; da se specifikuje mesto teksta ili datumi koji treba da se isprave ili dodaju, molimo vas uvek ponudite određene članove & broj paragrafa originalnog obaveštenja)		
IV.2.1) Modifikacija informacija ☒ originalne predate od strane Ugovornog Autoriteta	Objavljivanje na web stranici RKJN ☐ nije u skladu sa originalnim informacijama predate od strane Ugovornog Autoriteta	Obe ☐
IV.2.2) U originalnom obaveštenju ☐	U dokumentima tendera ☐	Obe ☒
IV.2.3) Tekst koji treba da se ispravi/ doda u originalnom obaveštenju (ako se primenjuje)		
Mesto teksta koji treba da se	Na mesto:	Je :

modifikuje:		
Data e fillimi të kontratës:*	07.11.2024	14.11.2024
Afati i fundit për dorëzimin e kërkesave për sqarimin e dosjes së tenderit:	24.10.2024	31.10.2024
Afati i fundit për pranim të tenderëve	31.10.2024 13:30:00	07.11.2024 13:30:00
Takimi për hapjen e tenderëve	31.10.2024 13:30:00	07.11.2024 13:30:00
Informata të tjera shtesë:	Inxhinier i diplomuar (Baqelor , master ose inxhinjer i diplomuar) për produkte ujore	
Kërkesat e përshtatshmërisë	1) Deklarata nën betim se Operatori Ekonomik I plotëson kushtet në bazë të nenit 65 Paragrafi 65.1 pikat 1.1; 1.2; 1.3 të LPP-s, 1) Deklarata e shkruar nën Betim, e nënshkruar dhe e vulosur nga tenderuesi duke përdorur formën në Aneksin-2 të dosjes së tenderit	
Kërkesat e përshtatshmërisë	2) Operatori ekonomik duhet të ofroj një dokument të lëshuar nga gjykata kompetente apo autoritetet administrative të vendit të themelimit të tenderuesit që vërteton se operatori ekonomik i përmbush kërkesat e përshtatshmërisë të nenit 65 të LPP-së paragrafët 3.1, 3.2, 3.3, 3.4, 3.5, 3.6, 4.1, 4.2 dhe 4.4, 2) Një vërtetim i lëshuar nga Gjykata kompetente-(kopje). Vërtetimi kërkohet vetëm nga Operatori Ekonomik që propozohet për dhënie të kontratës dhe dorëzohet te Autoriteti Kontraktues para publikimit të njoftimit B 58 mbi vendimin e Autoritetit Kontraktues dhe nuk duhet të jete me I vjetër se 180 ditë nga data e lëshimit deri ne datën e publikimit të njoftimit për kontratë ose ftesës për ofertë. - Dështimi në dorëzim të dokumenteve të tilla,tenderi I tij do të refuzohet dhe AK do të vazhdoj me tenderuesin e listuar në nendin e dytë,si dhe do të konfiskohet sigurimi I	

	tenderit nëse e njëjta ëshë kërkuar dhe AK do të inicoj procedurën për diskualifikim në përputhje me nenin 99.2 të LPP-së.
Kërkesat e përshtatshmërisë	3)Operatori ekonomik nuk duhet të jetë delikuent (shkelës) në pagesën e tatimeve së paku deri në tremujorin e fundit., 3) Vërtetim i lëshuar nga Administrata Tatimore e vendit të themelimit të operatorit ekonomik-(Kopje). Vërtetimi kërkohet vetëm nga Operatori Ekonomik qe propozohet për dhënie të kontratës dhe dorëzohet te Autoriteti Kontraktues para publikimit të njoftimit B 58 mbi vendimin e Autoritetit Kontraktues dhe nuk duhet te jete me I vjetër se 90 ditë nga data e lëshimit deri ne datën e publikimit të njoftimit për kontratë ose ftesës për ofertë. - Dështimi në dorëzim të dokumenteve të tilla,tenderi I tij do të refuzohët dhe AK do të vazhdoj me tenderuesin e listuar në nendin e dytë,si dhe do të konfoskohët sigurimi I tenderit nëse e njëjta ëshë kërkuar dhe AK do të inicoj procedurën për diskualifikim në përputhje me nenin 99.2 të LPP-së.
Përshtatshmëria profesionale	1. Regjistrimi i operatorit ekonomik në regjistrin përkatës profesional, të bizneseve dhe ose të korporatave, 1. Kopja e Certifikatës së biznesit së bashku me pjesët informative të biznesit.
Përshtatshmëria profesionale	2. Operatorët ekonomik pjesëmarrës duhet të jenë deklarues të TVSH-së, 2. Kopja e certifikatës së TVSH-së të lëshuar nga Organi Kompetent
Përshtatshmëria profesionale	3. Operatorët ekonomik pjesëmarrës duhet të kenë regjistruar numrin fiskal në ATK, 3. Kopja e Certifikatës së regjistrimit të numrit fiskal (nëse nuk është i përfshirë në

Kapaciteti ekonomik dhe financiar	certifikatën e biznesit) Operatori ekonomik duhet të ofroj dëshmi të kënaqshme se qarkullimi vjetor gjatë 3 viteve të fundit (2021,2022,2023) ka qenë jo më pak se (80,000.00€), Raportin,raportet apo vërtetimet përkatëse nga një ose më shumë banka ose deklaratat vjetore ne ATK me të cilat dëshmohet se O.E ka pasur një qarkullim financiar në tri vitet e fundit sipas kërkesës së lartshënuar
Kapaciteti teknik dhe profesional	1) Kontrata të perfunduara jo më pak se (60,000.00€) të lëmisë së ngjashme (ndertimi i ujesjellesit,ujembledhsave, kaptazhave, rezervuarit te ujit) të këkuara në periudhën e shkuar tre vjeçare nga data e shpalljes se njoftimit per kontratë., 1)Listen e kontratave të lëmis se ngjashme te kerkuara (ndertimi i ujesjellesit,ujembledhsave, kaptazhave, rezervuarit te ujit),bashkangjitur Kontratat,referencat ose procesverbalet e pranimit te puneve te perfunduara me sukses,duke treguar vlerën, datën,natyrën dhe vendndodhjen e projekteve të punëve në ne tri vitet fundit, valide që janë deri me datën e njoftimit për kontratë. •Kur shërbimi është bërë për një blerës privat, për dëshmi të këtij shërbimi shërben kopja e çdo dokumenti nënshkruar nga blerësi dhe evidentimi i shërbimit të tillë si dhe dëshmia për kryerjen e pagesës(transaksioni bankar fatura etj).
Kapaciteti teknik dhe profesional	2)Menaxheri i projektit - Inxhinier i diplomuar i Ndërtimtarisë -Drejtimi hidroteknik (Baqelor, master ose inxhinier i diplomuar).Deklerata mbi menaxherin e projektit., 2)Kopja e diplomës përkatëse e noterizuar në vitin 2024 nën

	prezencën e ingjinerit, CV-ja ,kontrata valide me Operatorin Ekonimik,ose marrëveshje bashkëpunimi me këtë projekt e nëshkruar nga të dyja palët. Deklerata mbi menaxherin e projektit.
Kapaciteti teknik dhe profesional	3)Inxhinier i diplomuar (Baqelor , master ose inxhinjer i diplomuar) për produkte ujore, 3)Kopja e diplomës përkatëse e noterizuar në vitin 2024 nën prezencën e ingjinerit, CV-ja,kontrata valide me Operatorin Ekonimik,ose marrëveshje bashkëpunimi me këtë projekt e nëshkruar nga të dyja palët.
Kapaciteti teknik dhe profesional	4)Inxhinier i diplomuar i Gjeodezisë-(Baqelor , master ose inxhinjer i diplomuar) i licencuar nga Agjencia Kadastrale e Kosoves., 4)Kopja e diplomës përkatëse e noterizuar në vitin 2024 nën prezencën e inxhinjerit (Gjeodetit), si dhe licenca e lëshuar në emër të Gjeodetit nga AKK valide-(Kopje), CV-ja ,kontrata valide me Operatorin Ekonimik ,ose marrëveshje bashkëpunimi me këtë projekt e nëshkruar nga të dyja palët.
Kapaciteti teknik dhe profesional	5)Lista e mjeteve, stabilimenteve dhe pajisjeve teknike që janë të domosdoshme për realizimin e projektit •a) Eskavator -1 copë; •b) Kamion vetëshkarkues (kipër)- 1copë;; 5)Lista e mjeteve duhet të dorëzohet e skanuar e nënshkruar dhe vulosur nga Operatori Ekonomik - Kopje.Pajisjet të cilat regjistrohen duhet të dëshmohen me librezën e regjistrimit valide , ndërsa pajisjet tjera, OE duhet ti dëshmojë me një dokument për pronësinë e tyre (faturë, DUD etj). Vërejtje! Në rast se Operatori Ekonomik nuk posedon ndonjë nga pajisjet e kërkuara, duhet te ofrojë

	marrëveshjen për marrjen me qira të pajisjeve. Marrëveshja duhet të jetë në emër të këtij projekti me validitet të kohëzgjatjes të kësaj kontrate, e nënshkruar nga te dyja palët.

----- (Dodajte član IV.2.3 koliko je god potrebno) -----